

**VĂN PHÒNG CHÍNH PHỦ**

Số: 6421/VPCP-QHQT

V/v triển khai Tiểu dự án 3 và 4  
của dự án trang thiết bị PCCC**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM****Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày 16 tháng 9 năm 2009

<b>CÔNG THÔNG TIN ĐIỆN TỬ CHÍNH PHỦ</b>	
<b>CÔNG VĂN ĐỀN</b>	
Số: 7068	Bộ Công an;
Ngày 16 tháng 9 năm 2009	Bộ Tài chính;
Kính chuyển:	Bộ Kế hoạch và Đầu tư.

Xét đề nghị của Bộ Công an (các công văn số: 101/TTr-BCA-C11 ngày 01 tháng 6 năm 2009, 150/TTr-BCA-C11 ngày 12 tháng 8 năm 2009, 162/TTr-BCA-C11 ngày 28 tháng 8 năm 2009), ý kiến của Bộ Kế hoạch và Đầu tư (công văn số 4267/BKH-KTĐN ngày 15 tháng 6 năm 2009) về việc xin phê duyệt nguyên tắc Báo cáo nghiên cứu khả thi điều chỉnh và Hợp đồng Nguyên tắc cung cấp thiết bị cho Tiểu dự án 3 và 4 của Dự án "Đầu tư trang thiết bị chữa cháy và cấp cứu sự cố hỏa hoạn cho lực lượng cảnh sát phòng cháy chữa cháy - giai đoạn II" sử dụng vốn ODA của Chính phủ Áo, Phó Thủ tướng Phạm Gia Khiêm có ý kiến như sau:

1. Bộ Công an triển khai Tiểu dự án 3 và 4 thuộc Dự án nêu trên theo công văn hướng dẫn của Bộ Kế hoạch và Đầu tư số 4267/BKH-KTĐN ngày 15 tháng 6 năm 2009.

2. Giao Bộ Tài chính đàm phán với phía Áo về Hiệp định tín dụng cho Tiểu dự án 3 và 4 của Dự án nêu trên theo quy định.

Văn phòng Chính phủ xin thông báo để các cơ quan liên quan biết và thực hiện./.

**KT. BỘ TRƯỞNG, CHỦ NHIỆM  
PHÓ CHỦ NHIỆM**

**Nơi nhận:**

- Như trên;
- TTg CP, PTTg Phạm Gia Khiêm;
- VPCP: BTCN; các PCN;
- các Vụ: NC, TH; Cổng TTĐT;
- Lưu: VT, QHQT (2).



Văn Trọng Lý